

# KOMATSU

## WB97R-8



Buldoexcavator cu sasiu rigid

**Putere motor**  
75,0 kW / 101 CP @ 2300 rpm

**Greutatea operanala**  
7745 - 9500 kg

**Capacitatea cupei**  
1,03 m<sup>3</sup> (cupa 4×1)

## WB97R-8



Putere motor

**75,0 kW / 101 CP @ 2300 rpm**

Greutatea operatională

**7745 - 9500 kg**

Capacitatea cupei

**1,03 m<sup>3</sup>  
(cupa 4x1)**

# Un utilaj usor de utilizat cu performanta de top

## Puternice si prietenoase cu mediul inconjurator

- Motor certificat EU Stage V
- Cilindree motor crescuta
- Ambreiaj ventilator cu vascocouplaj
- Sistem de monitorizare cu indicator de operare economica
- Modul „Putere” si modul „Economic” imbunatatesc eficienta consumului de combustibil
- Filtru de particule diesel (DPF) fara intretinere
- Comutator pentru setarea vitezei maxime a ventilatorului de racire a motorului



## Confort deosebit

- Monitor multifunctional cu afisaj color LCD de inalta rezolutie de 7"
- Scaun operator cu suspensie pneumatica (Standard)
- Dispunere ergonomica a comutatoarelor pentru consola operatorului
- Indicator al nivelului de carburant si pedala de acceleratie electrica
- Circuit picon (Standard)
- Frana asistata

## Siguranta mai intai de toate

- Supape de siguranta pentru stabilizatoare, brat si balansier (Standard)
- Intrerupator pentru oprirea de urgență a motorului
- Indicator de avertizare pentru cuplarea centurii de siguranta
- Vizibilitate frontală de neegalat datorită tobei laterale de esapare

## Intretinere usoara

- Reumplere usoara de la nivelul solului pentru uleiul hidraulic, pentru AdBlue® si combustibil
- Informatii despre intretinere afisate pe monitor
- Trusa de scule in spate

## Komtrax

- Sistem de monitorizare wireless Komatsu
- Comunicatii mobile 4G
- Cresterea datelor si raportelor operationale

## Puternice si prietenoase cu mediul inconjurator



### Productivitate mare

Motorul compact Komatsu EU Stage V cu tehnologie de ultima ora ofera cea mai mare eficienta la dimensiuni reduse. Sistemul de post-tratare combina un filtru de particule (DPF) fara intretinere si un catalizator cu reducere selectiva (SCR). Cu emisii extrem de scazute, acesta ofera un impact mai redus asupra mediului si performante superioare pentru a reduce costurile de exploatare si ii permite operatorului sa lucreze cu incredere deplina.

### Tehnologie Komatsu pentru economia de combustibil

Centrul sistemului hidraulic al buldoexcavatorului Komatsu este Sistemul Inchis cu Detectare a Sarcinii de Lucru (CLSS). Multumita debitului variabil si impreuna cu modurile de lucru „Putere” si „Economic”, managementul integrat al motorului, ambreiajul ventilatorului cu vascocoplaj si indicatorul de operare economica, puterea corecta a masinii este asigurata atunci cand aceasta este necesara.

### Control total

Transmisia 'Full Power Shift' este controlata printr-o maneta care selecteaza vitezele prin rasucire, cu schimbarea treptelor de viteza ca dotare standard. De asemenea, functia 'kick-down' este prevazuta in standard, permitand schimbarea secentiala din treapta a doua in treapta intai, prin simpla apasare a unui comutator. Functia automata „Viteza marita” pentru incarcatorul frontal asigura puterea hidraulica integrala a buldoexcavatorului WB97R-8.

## Confort deosebit



Control convenabil, ergonomic si precis



Monitor multifunctional de 7"

### **Mediul de lucru al operatorului**

Noua cabina optimizata acustic minimizeaza vârfurile de zgomot când lucrează pentru a vă ajuta să vă mențineți ridicată concentrarea și atenția. Servocontrolul PPC cu joystick-uri este standard atât pentru încărcatorul frontal cat și pentru excavator. Indicatorul de nivel al carburantului simplifică utilizarea și reglarea turatiei motorului. Scaunul pentru operator cu suspensie pneumatică este standard, iar disponerea comutatoarelor pentru consola operatorului are un nou design ergonomic. Efort redus al operatorului oferit de catre noul sistem de frânare asistat hidraulic.

### **Nou monitor multifunctional cu mai multe informații**

Monitorul LCD de înaltă definire de 7" este mai puțin afectat de unghiul de vizualizare și luminozitatea din jur, asigurând o vizibilitate excelentă. Diferitele alerte și informații despre utilaj sunt afisate într-un format simplu. Se oferă, de asemenea, informații utile, cum ar fi înregistrările de funcționare, setările utilajului și datele de întreținere. Operatorul poate comuta cu usurință imaginile de pe ecran, folosind butoanele laterale intuitive.

## Eficiență maximă



### Incarcatorul frontal

Designul incarcatorului frontal asigura paralelismul optim al ridicarii; in plus, forma divergenta a bratului incarcatorului imbunatateste foarte mult vizibilitatea asupra incarcaturii si asigura performante de incarcare excelente. Bratul de excavator este complet functional datorita furtunelor si conductelor hidraulice optim pozitionate de-a lungul bratului. Servo-controlul PPC este standard pentru incarcatorul frontal.

### Brat de excavator curbat

Forma curbata a bratului de excavator asigura incarcarea simpla in camioane si creste capacitatea echipamentului de a depasi obstacolele, in acelasi timp asigurand o forta de rupere ridicata. Balansierul telescopic marestea semnificativ versatilitatea echipamentului.

### Configuratii personalizate

Configuratiile diferite fac ca acest echipament sa fie potrivit pentru o varietate larga de aplicatii. Gama larga de optiuni cuprinde printre altele: translatie laterală hidraulica pentru bratul de excavat, LSS (Sistem de Stabilizare a Sarcinii), anvelope radiale si couple rapide sunt doar cateva.

# Siguranta mai intai de toate

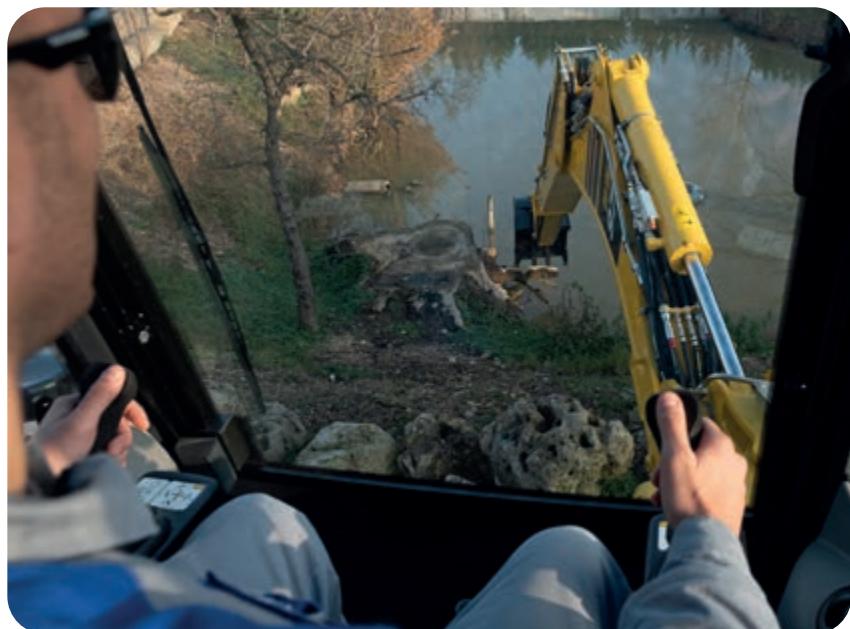
## Vizibilitate perfecta de jur-imprejur

Geamurile panoramice ofera o vizibilitate excelenta. Forma acoperisului cabinei, toba de esapare laterala si designul geamului frontal fac foarte usoare si sigure operatiunile efectuate cu incarcatorul frontal. Totodata, atunci cand lucreaza cu bratul de excavator, operatorul are posibilitatea sa deschida geamul monobloc din spate, ceea ce ii ofera o vedere foarte buna asupra zonei inconjuratoare.

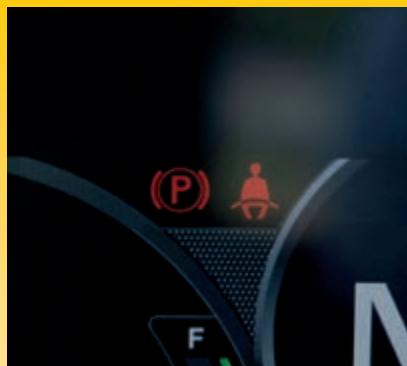


## Securitate optima la locul de munca

Caracteristicile de siguranta de la Komatsu WB97R-8 respecta cele mai recente standarde ale industriei si contribuie in comun pentru a reduce riscurile la care se expun persoanele din interiorul si din jurul masinii. Supapele hidraulice de siguranta sunt acum standard pentru operatiunile de excavare si pentru stabilizatoare. Un nou comutator secundar de oprire a motorului, accesibil de la nivelul solului, precum si o noua alarma optica a centurii de siguranta, completeaza siguranta traditionala a operatorului Komatsu.



Comutatorul secundar de oprire a motorului

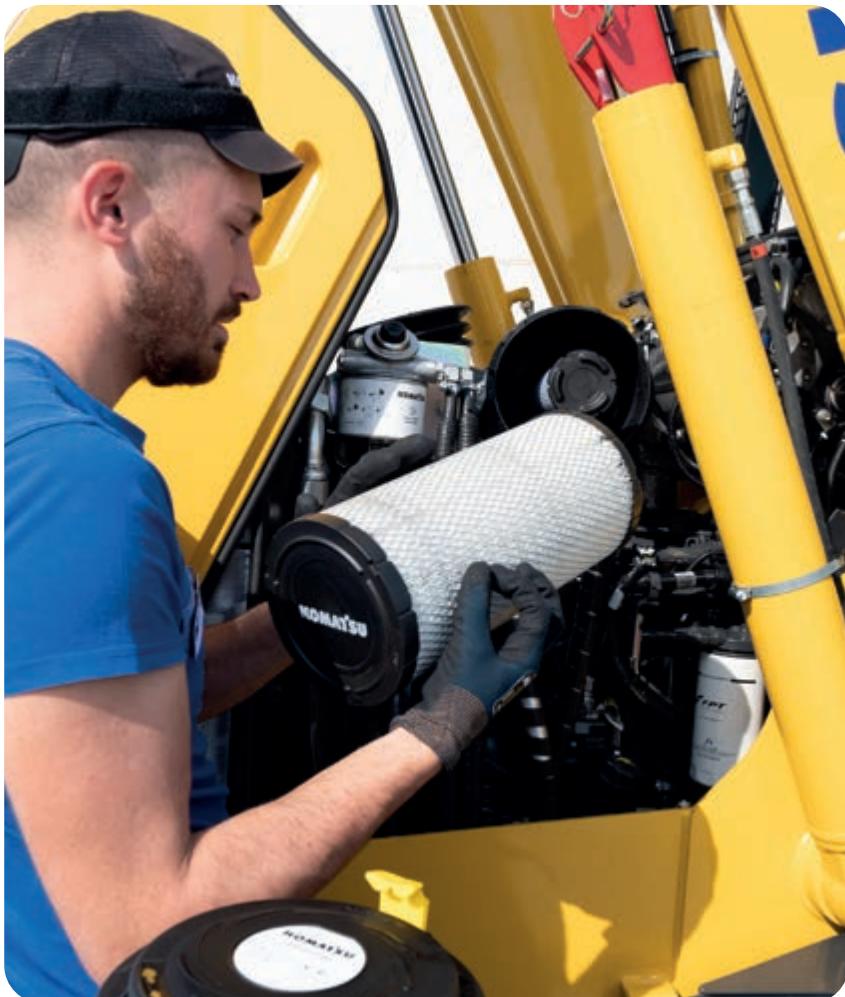


Avertizare pentru cuplarea centurii de siguranta



Supape de siguranta pentru stabilizatoare, brat si balansier (Standard)

## Intretinere usoara



### Usurinta in intretinere si service

Komatsu a proiectat utilajul WB97R-8 astfel incat sa existe un acces facil la toate punctele care necesita service. Se recomanda ca intretinerea curenta si service-ul sa fie efectuate la timp, acest lucru determinand reducerea timpului mort, atat de costisitor, de mai tarziu. Radiatorul, aftercooler-ul si racitorul de ulei sunt fabricate din aluminiu pentru imbunatarirea eficientei acestora si sunt montate in paralel pentru o curatare mai rapida.

### Garantie flexibila

In momentul achizitionarii unui utilaj Komatsu veti capata automat acces la o gama intreaga de programe si servicii care au fost concepute special pentru a facilita amortizarea rapida a investitiei. De exemplu, programul de garantie flexibila Komatsu (KFWP) este disponibil si ofera o varietate de optiuni privind garantia extinsa a utilajului si a componentelor sale. Acestea pot fi alese individual in functie de nevoi si tipul de activitate. Acest program a fost conceput pentru a reduce costurile totale de operare.



Rezervoarele de AdBlue®, combustibil si ulei hidraulic sunt usor accesibile pe partea laterală a masinii si pot fi completate de la nivelul solului, asigurand o operare mai putin obositoare



Intretinerea zilnica este imbunatatita datorita deschiderii frontale a capotei cu doua pozitii si pozitiei punctului de verificare usor accesibil din partea stanga



Informatii despre intretinere afisate pe monitor

# Tehnologia informatiei si a comunicatiilor



## Cunostinte

Puteti primi raspunsuri rapide la intrebari de baza si de importanta critica despre masinile dumneavostra – ce anume executa, cand executa, unde sunt localizate, cum pot fi utilizate mai eficient si cand trebuie sa fie servisate. Aceste date sunt transmise prin tehnologii de comunicare wireless (satelit, GPRS sau 4G functie de model) de la masina dumneavostra la computerul dumneavostra si la distributorul dumneavostra local Komatsu – care este imediat disponibil pentru o analiza experta si feedback.

## Utilitate si confort

Komtrax va ajuta sa va gestionati in mod convenabil parcul de masini prin internet, oriunde va aflati. Datele sunt analizate si prezentate in moduri specifice pentru o vizualizare usoara si intuitiva in harti, liste, grafice si diagrame. Puteti anticipa eventualele probleme de mentenanta si piesele de schimb de care masina dumneavostra ar putea sa aiba nevoie sau sa depanati problemele inainte ca tehnicienii Komatsu sa ajunga la fata locului.



## Calea catre o productivitate mai mare

Komtrax este o tehnologie de monitorizare wireless de ultima ora. Compatibila pe PC, smartphone sau tableta, Komtrax furnizeaza informatii de profunzime si cu relevanta in reducerea costurilor despre parcul de masini si echipamentele dumneavostra si va ofera o multitudine de informatii pentru a facilita performante de varf. Prin crearea unei retele de suport strans integrate, aceasta tehnologie permite intretinerea proactiva si preventiva si va ajuta sa conduceti afacerea cu eficienta.

## Putere

Informatiile detaliate pe care Komtrax vi le pune la dispozitie 24 de ore pe zi, 7 zile pe saptamana va ofera puterea de a lua zilnic decizii strategice pentru termen lung – fara costuri suplimentare. Puteti anticipa problemele, personaliza programele de mentenanta, minimiza timpul de stationare al utilajului si pastra masinile dumneavostra acolo unde le este locul – functionale pe frontul de lucru.



# Specificatii

WB97R-8E0

## Motor

Model	Komatsu SAA4D102SE-1
Tip	Turbo diesel common rail, injectie directa, racire cu apa, cu emisii reduse si post-racire
Putere motor	
la turatia motorului de	2300 rpm
ISO 14396	75,0 kW / 101 CP
ISO 9249 (puterea neta)	68,6 kW / 92,0 CP
Nr. cilindri	4
Alezaj x cursa	102 x 110 mm
Cilindree totala	3,6 l
Ventilator de racire	Ambreiaj ventilator cu vascocuplaj
Tip filtru de aer	Filtru de aer uscat, cu indicator pentru imbacsire
Carburant	Carburant diesel, conform EN590 Clasa 2/ Grad D. Capabilitate parafinica carburant (HVO, GTL, BTL), conform EN 15940:2016

## Greutate de operare (aprox.)

Greutate operatională standard a mașinii*	8320 kg
Schimbari de date datorita:	
Cupa standard	-300 kg
Cupa tip heavy-duty	+60 kg
Cupa 600 mm (prindere directă)	-155 kg
Brat standard	-230 kg
Pneuri 20"	+70 kg
Furci de stivuitor	-590 kg
Furci de stivuitor pentru cupa 4x1	+235 kg
Aer conditionat	+20 kg
Cupla rapida mecanica (incarcator frontal)	+140 kg
Cupla rapida mecanica (brat excavator)	+80 kg

\* Include cupa 4x1, bratul telescopic și cupa de excavare cu latime 600 mm și operator. Greutate maxima permisa: 9500 kg.

## Sistemul hidraulic

Sistem	SynchroSystem cu functia „Viteza marita” pentru incarcatorul frontal
Tip	CLSS. Sistem inchis cu senzori de sarcina și supape de compensare a presiunii
Nr. de moduri de lucru	2 (Putere / Economic)
Pompa hidraulica	Pompa cu pistoane axiale și debit variabil
Debit maxim pompa	165 l/min
Presiune de lucru (max)	250 bar
Supapa principală	LIFD „Divizor independent de sarcina” tip modular

## Cabina

Cabina cu două uși conform ISO 3471 cu ROPS (structura de protecție la răsturnare) conform SAE J1040c și FOPS (structura de protecție fata de obiectele în cadere) conform ISO 3449.

## Directie

System	Directie frontală. Sistem hidrostatic cu „detectare a sarcinii” și supapa de prioritate a directiei	
Raza de virare (fara a utiliza franele)		
Pneuri	18"	20"
la exteriorul cupei (cupa 4x1)	5910 mm	6810 mm
la exteriorul anvelopelor	4410 mm	5465 mm
Raza de virare (utilizand franele)		
Pneuri	18"	20"
la exteriorul cupei (cupa 4x1)	5285 mm	5920 mm
la exteriorul anvelopelor	3680 mm	4625 mm

## Transmisie

Transmisie 4x4 controlata electronic, tip "Full Power Shift". Comanda este automata, cu un buton folosit pentru a selecta directia de mers si trepte de viteza, la puterea maxima, fara a pierde tractiunea.

## Viteze max. de deplasare (inainte/marsarier)

Treapta 1.	6 km/h
Treapta 2.	10 km/h
Treapta 3.	20 km/h
Treapta 4.	40 km/h

## Sasiu și pneuri

Sasiu	Structura intarita tip cheson
Punti	Punti tip heavy-duty
Actionare finala	Transmisie planetara in baie de ulei
Unghiul total de oscilare al puntiilor	20°
Diferential cu blocare 100%	Electro-hidraulic, controlat din cabina in puntea spate
Sarcina dinamica maxima pe axa fata	9177 kg
Sarcina statica maxima pe axa fata	22944 kg
Sarcina dinamica maxima pe axa spate	7648 kg
Sarcina statica maxima pe axa spate	19120 kg
Anvelope fata (standard)	12.5/80-18-14 PR
Anvelope spate (standard)	16.9-28-12 PR

## Franele

Discurile de frana imersate in ulei sunt actionate de dispozitive individuale pentru fiecare roată din spate cu pedale separate. Franarea pe toate rotile este activata prin apasarea simultana a ambelor pedale de frana.

Frana de parcare (frana de siguranta)	Frana cu disc actionata prin intermediul unei manete de mana
---------------------------------------	--

**Capacitati fluide tehnologice**

Ulei de motor	8 l
Sistem de racire	12 l
Rezervor carburant	135 l
Rezervor de ulei hidraulic	41,5 l
Sistemul hidraulic	110 l
Ax frontal	7,8 l
Ax spate	15 l
Ulei transmisie	20 l
Sistem de franaare	0,8 l
Rezervor AdBlue®	13,5 l

**Mediu inconjurator**

Emisii ale motorului	In deplina conformitate cu normativele privind emisiile poluanante EU Stage V
Nivel de zgomot	Niveluri de zgomot (extern/intern) sunt in deplina conformitate cu 2000/14/EC Stage 2 si 98/37/EC
Nivel acceleratie vibratii (EN 12096:1997)	
Mană/Brat	≤ 2,5 m/s <sup>2</sup> (posibil K = 1,2 m/s <sup>2</sup> )
Corp	≤ 0,5 m/s <sup>2</sup> (posibil K = 0,2 m/s <sup>2</sup> )

**Bratul excavator**

Sistem	Structura intarita, cu baza de rotire si capete turnante
Unghi de rotire a bratului	180°
Forta de sapare la cupa (ISO 6015)	5985 daN (6100 kg)
Forta de rupere la balansier (ISO 6015)	3925 daN (4000 kg)
Stabilizatoare	Stabilizatoare verticale cu dispozitiv de uzura reglabil

**Incarcatorul frontal**

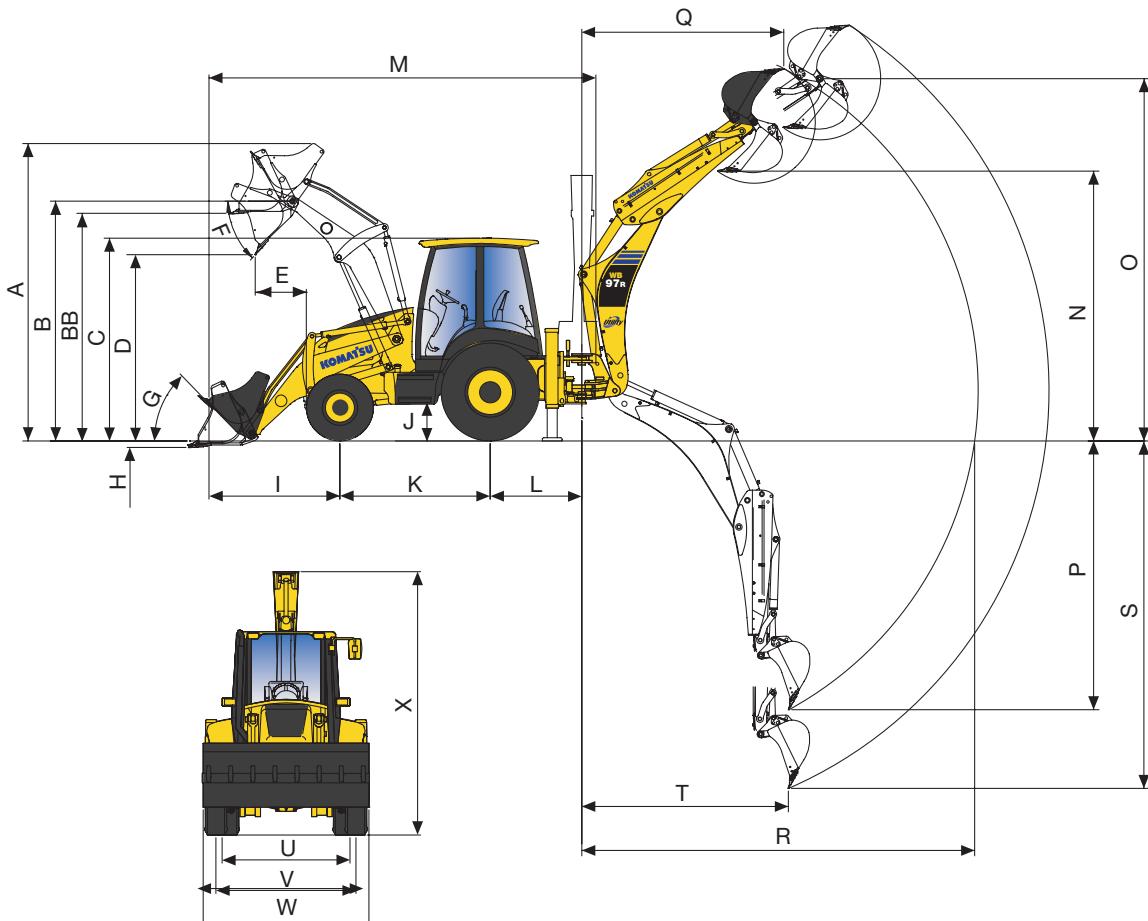
Sistem	Brate de incarcare cu miscare paralela
Latime cupa standard	2320 mm
Capacitate cupa standard	1,03 m <sup>3</sup> (ISO 7546)
Greutate cupa standard	430 kg
Capacitati de ridicare	
la inaltime maxima	3825 daN (3900 kg)
la nivelul solului (ISO 14397)	5200 daN (5300 kg)
Forta de sapare a cupei (ISO 14397)	6375 daN (6500 kg)
Latimea cupei 4×1	2340 mm
Capacitatea cupei 4×1	1,0 m <sup>3</sup> (ISO 7546)

## Dimensiuni

### Dimensiunile masinii

A	Inaltime max.	4335 mm
B	Inaltimea la boltul cupei	3405 mm
	- cu pneuri fata 20"	3450 mm
BB	Inaltimea max. furci cu sarcina	3135 mm
C	Inaltimea cabinei	2910 mm
D	Inaltime max. de descarcare	2750 mm
E	Distanța frontală de descarcare a cupei max. (45°)	690 mm
F	Unghi de descarcare	43°
G	Unghi de virare	42°
H	Adancimea de sapare (numai pentru anvelopele din fata de 18")	180 mm
I	Cota de gabarit la cupa	2175 mm
J	Garda la sol	385 mm
K	Ampatament	2175 mm
L	Distanța la axul articulației bratului excavator	1325 mm
M	Lungimea la transport	5995 mm
N	Inaltimea la descarcare SAE	3910 mm
	Inaltime maxima de descarcare	4390 mm
	- cu brat telescopic SAE	4835 mm
	- cu extindere telescopica max.	5170 mm

O	Inaltimea maxima de sapare	6020 mm
	- cu extindere telescopica	6680 mm
P	Adancimea de sapare SAE	4570 mm
	- cu extindere telescopica	5825 mm
Q	Raza la inaltimea max.	3045 mm
	- cu extindere telescopica	4240 mm
R	Raza max. de acțiune din axul de rotire	6035 mm
	- cu extindere telescopica	7175 mm
S	Adancimea max. de sapare	5245 mm
	- cu brat telescopic	6410 mm
T	Raza de sapare la adancime max.	2320 mm
U	Ecartament spate	1800 mm
V	Ecartament fata	1945 mm
W	Latime totală (inclusiv cupa)	2340 mm
	Latime totală (cu pneuri fata 20")	2440 mm
X	Inaltimea de transport	3785 mm



Atunci cand se utilizeaza la operatiunile de manipulare a obiectelor, portiunea de buldoexcavator trebuie sa fie echipata cu supape de siguranta a furtunului (alansier, brat si dispozitiv de avertizare pentru suprasarcina) in conformitate cu EN474-4 si trebuie sa functioneze in conformitate cu reglementarile locale aferente.



# Echipament standard si optional

## Motor

Motor Komatsu SAA4D102SE-1 racit cu apa, diesel cu injectie directa cu 4 timpi	●
Motor certificat EU Stage V	●
Filtru de aer uscat, cu indicator pentru imbacsire	●
Indicator nivel carburant	●
Alternator 12 V / 120 A	●
Demaror 12 V / 4,2 kW	●
Baterii 12 V / 110 Ah	●
Comutator pentru setarea vitezei maxime a ventilatorului de racire a motorului	●
Pre-filtru de aer, tip ciclon	○

## Cabina

ROPS (ISO 3471: 2008, SAEJ / ISO3471) si FOPS (ISO 3449), doua usi, geam spate cu deschidere completa, stergatoarele fata si spate, suport pentru pahare, parasolar	●
Scaun cu suspensie reglabilă, si centura de siguranta	●
Monitorul de control al masinii cu display color de 7"	●
Sursa current 12 Volti	●
Suport pahar si suport reviste	●
Compartimente interne de stocare	●
Coloana de directie reglabilă	●
Sistem de franare asistat hidraulic (frana asistata)	●
Aer conditionat	○
DAB+ radio digital	○

## Sistemul hidraulic

Sistem de selectare 2 moduri de lucru; modul „Putere”, modul „Economic” si functia „Viteza marita” pentru incarcator	●
Maneta de comanda PPC pentru bratele de incarcare si cupa, cu comutatoare pentru „Viteza marita”, comanda pentru atasamentul frontal, controlul deconectarii transmisiei, blocarea differentialului	●
Linie hidraulica pentru picon pana la capatul balansierului	●

## Transmisie

Transmisie „Powershift” cu 4 trepte sincronizate	●
Blocare electro-hidraulica 100% a differentialului spate	●
Aparatoare cardan	○

## Sasiu si pneuri

Pneuri fata 12.5/80-18-14 PR	●
Pneuri spate 16.9-28-12 PR	●
Pneuri fata 340/80-R18	○
Pneuri fata 400/70-20	○
Pneuri spate 480/80-26	○
Pneuri spate 440/80-R28	○
Aparatori noroi roti fata	○

## Intretinere

Monitor color video multifunctional, compatibil cu sistemul de control si monitorizare al echipamentului (EMMS) si indicator de ghidare eficienta	●
Intrerupator principal pentru bateria de acumulatori	●
Komtrax – Sistem de monitorizare wireless Komatsu (4G)	●

## Echipamente de siguranta

Alarma acustica la deplasare	●
Claxon electric	●
Oglinti retrovizoare (dreapta, stanga si interior)	●
Supape de siguranta pe cilindrii bratului, balansierului si stabilizatori	●
Dispozitiv de avertizare la suprasarcina	●
Intrerupator pentru oprirea de urgență a motorului	●
Indicator de avertizare pentru cuplarea centurii de siguranta	●
Girofar	●
Supape de siguranta pe cilindrii bratelor cupei incarcator cu comutator pentru dezactivare	○

## Sistem de iluminat

Lumini de lucru pe cabina (2 fata/2 spate)	●
LED lumini de lucru pe cabina (4 fata/4 spate)	○

## Alte echipamente

Schema de culori standard si indicatoare	●
Catalog piese de schimb si manual de operare	●
Circuit pentru ciocan hidraulic de mana	○
Contragreutate aditionala frontala (170 kg, 370 kg)	○
Covoare cauciuc pentru stabilizatoare	○
Ulei hidraulic biodegradabil	○
Versiuni TÜV + TBG (20 km/h sau 40 km/h)	○
Cerare speciala	○
Trusa de scule	○

**Echipament pentru incarcator**

Control servo PPC	●
Functia „Viteza marita”	●
Functie de autonivelare	●
Bara de siguranta Heavy duty	●
Functie “flotant”	●
LSS (Sistem Stabilizare Sarcina)	○
Comutator dezactivare supapa de siguranta	○

**Atasamente pentru incarcator**

Cupa pentru aplicatii generale cu dinti (1,03 m <sup>3</sup> )	○
Cupa 4×1 cu pregatire pentru furci rabatabile si indicator unghi de deschidere a cupei (1,00 m <sup>3</sup> )	○
Cupa heavy-duty 4×1 (1,00 m <sup>3</sup> )	○
Lama taietoare demontabila	○
Lama taietoare pe dinti	○
Furci rabatabile pe cupa 4×1	○
Furci de stivuitor (cupla rapida)	○
Cupla rapida mecanica	○
Lama de nivelare inclinabila (pentru cuplare rapida)	○
Carlig de ridicare fixat pe partea superioara a cupei de incarcator 4×1	○

**Echipament brat excavator**

Control servo PPC	●
Blocaj electro-hidraulic de siguranta al bratului	●
Blocaj anti-rotire brat la transport	●
Blocare/Deblocare electro-hidraulica a translatiei laterale a bratului	●
Control PPC pentru stabilizatoare	●
Amortizare hidraulica a miscarii bratului	●
Translatie laterală hidraulica	○
Balansier telescopic	○
Circuit hidraulic cu dublu sens pentru atasamente (foreza, cupa inclinabila, etc.)	○
Sistem de control alternativ ISO/SAE	○
Cuple rapide mecanice sau hidraulice (Lehnhoff)	○
Linie hidraulica pentru cupla rapida hidraulica	○



Este disponibila o gama larga de cupe si atasamente. Distribuitorul Komatsu este pregatit sa va asiste la selectarea optiunilor potrivite.

**Atasamente pentru excavator**

Gama cupe de excavare 300 - 800 mm (doar prindere directa)	○
Cupa de taluzare 1400 mm (doar prindere directa)	○
Link cupa cu carlig pentru ridicare	○

Alte echipamente la cerere

- echipament standard
- echipament optional

Specificatiile anterioare pot cuprinde atasamente si echipamente optionale ce nu sunt disponibile in tara Dvs. Consultati-vă cu Distribuitorul Komatsu din tara Dvs. in legatura cu echipamentele care va sunt necesare.

Materialele si specificatiile fac obiectul schimbarilor fara avizare anterioara.

---

Partenerul dumneavoastră Komatsu:



**KUHN ROMANIA SRL**  
Str. Drumul Odaii nr. 14A, Otopeni, Jud. Ilfov  
Tel: 021-352.21.64 / 65 / 66  
Email: office@kuhn-romania.ro  
Web: www.kuhn-romania.ro

**KOMATSU**

[komatsu.eu](http://komatsu.eu)

